

Kuraburi Phang-nga คุระบุรี จังหวัดพังงา



**คุระบุรี** เป็นอำเภอหนึ่งในจังหวัดพังงาตั้งอยู่เหนือสุดของจังหวัด โดยมีระยะทางจากตัวเมือง พังงา 124 กิโลเมตร ครอบคลุมพื้นที่ 917.948 ตารางกิโลเมตร หรือ 573,717.5 ไร่ คิดเป็น 22.01 เปอร์เซ็นต์ ของพื้นที่จังหวัด

Kuraburi (คุระบุรี) is a district in Phang-nga located at the northern most of the province. It is 124 kilometers away from Phang-nga Town and covers a total area of 917.948 square kilometers or 573,717.5 rais, 22.01% of the total area of the whole province.

### อาณาเขตติดต่อ

ทิศเหนือ จรดตำบลคำพวน อำเภอกะเปอร์ จังหวัด ระนอง

ทิศใต้ จรดตำบลบางนายสี อำเภอตะกั่วป่า จังหวัด พังงา

ทิศตะวันออก จรดอำเภอพนม ตำบลบ้านตาขุน จังหวัดสุราษฎร์ธานี

ทิศตะวันตก จรดทะเลอันดามันและน่านน้ำ ของ สาธารณรัฐสังคมนิยมแห่งสหภาพเมียนม่า

ภูมิประเทศ พื้นที่ของอำเภอคุระบุรีแบ่งได้เป็น สองส่วนใหญ่ๆ คือ พื้นที่บนแผ่นดินใหญ่และพื้นที่ในทะเล ซึ่งประกอบด้วยเกาะต่างๆ

พื้นที่บนแผ่นดินใหญ่ ส่วนใหญ่เป็นภูเขา อาทิ เขา นมสาว เขาพระหมี ซึ่งเป็นแหล่งต้นน้ำที่สำคัญ ของ คลองนางย่อน คลองตำหนัง คลองบ้านเตรียม มีพื้นที่ ระหว่างทุบเขา และเนินเขาซึ่งใช้ปลูกยางพารา ไม้ผล และปาล์มน้ำมัน พื้นที่ดังกล่าวมีลักษณะค่อยๆ ลาดเอียง จากทิศตะวันออกไปทิศตะวันตกจรดฝั่งทะเล ซึ่งมีลักษณะเป็นเวิ้งอ่าว สภาพเป็นดินเลน จึงมีป่าโกงกาง ที่ อุดมสมบูรณ์ตลอดแนวชายฝั่ง

พื้นที่ในทะเลอันประกอบด้วยเกาะน้อยใหญ่ ประมาณ 14 เกาะ ที่สำคัญคือ เกาะพระทอง เกาะระ เกาะ ไข่ ห่างออกไปจากชายฝั่งมีหมู่เกาะสุรินทร์ และหมู่เกาะ สิมิลัน

ลักษณะภูมิอากาศ มีอากาศแบบร้อนขึ้น อุณหภูมิ เฉลี่ย 24-30 องศาเชลเขียส ปริมาณน้ำฝนเฉลี่ย 288 ม.ม./ เดือน มี 2 ฤดู ฤดูฝนอยู่ในช่วงเดือนพฤษภาคม ถึงเดือน ธันวาคม ฤดูร้อน อยู่ในช่วงเดือนมกราคม ถึงเมษายน

#### **BOUNDARIES**

North: Tambon Kham Phuan, Kapor District, Ranong Province.

South: Tambon Bang Nai Sri, Thakua-pa District, Phang-nga Province

East: Tambon Baan Tha Khun, Phanom District, Suratthani Province

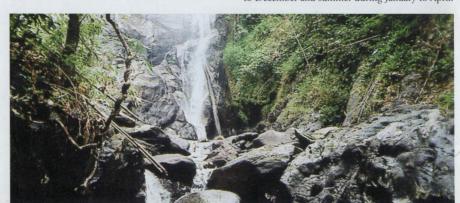
West: The Andaman Sea and The People's Republic of Myanmar's waters.

Topography: The topography of Kuraburi District can be divided into two main categories-on land and in the sea.

On land, the topography consists of mountains, such as Nom Sao mountain, Phra Mee mountain, which are the origins of Nang Yon canal, Tham Nang canal, and Baan Thrium canal. The valleys and mountainsides are used to plant rubber trees, fruit trees, and oil palms. The land in this area slopes from the east to the west, where it meets the sea in a gulf that consists of mangrove forests.

In the sea, the topography consists of about 14 islands, such as Phra Thong Island, Ra Island, Kai Island, the Surin Islands, and the Similan Islands.

Climate: The weather is humid with an average temperature between 24-30 degrees celsius. The amount of rainfall is 288 millimeters per month. There are two seasons, the rainy season during May to December and summer during January to April.





## แหล่งท่องเที่ยวที่น่าสนใจของอำเภอคุระบุรี

เกาะไข่ ระยะทางจาก อ.คุระบุรี ไปท่าเรือ 9 กิโลเมตร นั่ง เรือหางยาวไปเกาะ 1 ชั่วโมง รอบๆ เกาะสามารถดำน้ำ ดูปะการังได้

อำวเคย เป็นชายหาดที่เงียบสงบ ไม่มีที่พัก ยาวประมาณ 2 กิโลเมตร มีทรายละเอียดสีเทา เหมาะสำหรับชมวิวชายทะเล มี ร้านอาหารให้บริการ สามารถกางเต้นที่ได้

การเดินทาง : จากที่ว่าการอำเภอคุระบุรีถึงอ่าวเคย มี ระยะทาง 17 กิโลเมตร เส้นทางไปถึงอ่าวสะตวกสบาย



# TOURIST ATTRACTIONS IN KURABURI DISTRICT

**Kai Island** The pier is located 9 kilometers from the town center and is about an hour away by boat. All around the island provides tourists with great snorkeling.

**Koey Bay** A quiet, peaceful 2 kilometers stretch of beach with fine, grey sand, with a beautiful view of the sea. Though there are no accommodations, there are sites for camping tents and restaurants.

Koey Bay is 17 kilometers from the District Office of Kuraburi.



หาดทุ่งนางดำ ตั้งอยู่บนพื้นดินยื่นลงไปในทะเล คล้ายเกาะ แต่มีบางส่วนเชื่อมต่อกับแผ่นดินใหญ่ เป็น ขายหาดที่มีลักษณะโค้งเว้าทางด้านทิศเหนือ ส่วนด้านทิศ ใต้ของหาด มีลักษณะโค้งนูน เป็นหาดที่เงียบสงบ สามารถ ลงเล่นน้ำได้ ไม่มีที่พัก แต่สามารถกางเต้นท์ได้ บริเวณ หาดมีแนวตันไม้ร่มรื่น ด้านหน้าหาดมีลันดอนขนาดใหญ่ เวลาน้ำลงสามารถเดินขมทัศนียภาพรอบๆ สันดอนได้ไม่ โกลจากขายหาดมากนัก มีป่าโกงกางให้ทัศนศึกษา มีร้าน อาหารบริการ

การเดินทาง : จากท่าเรือคุระบุรีนั่งเรือหางยาว ไป หาดทุ่งนางดำ ใช้เวลาประมาณ 20 นาที Thung Nang Dam Beach The beach is situated on a peninsula that stretches into the sea and resembles an island with some parts of it attached to the mainland. The beach curves outward in the north and curves inward in the south. It is a peaceful beach, great for sea bathing, though there are no accommodations, only tent sites and restaurants. There is a mangrove forest close by to the beach. At low tide, visitors can also walk out to the sand bar in front of the beach.



เกาะระ เป็นเกาะใหญ่อีกเกาะหนึ่ง บริเวณ ชายฝั่ง อำเภอคุระบุรี พื้นที่ส่วนใหญ่ของเกาะเป็นภูเขา มีป่าไม้ อุดมสมบูรณ์ มีนกเงือก มีชายหาดเรียงรายรอบเกาะให้ เลือกเที่ยวได้ตามความชอบ สามารถดำน้ำชมปะการังน้ำ ตื้นได้ มีฟาร์มเลี้ยงมุก บางหาดมีร้านอาหาร ไม่มีที่พัก แต่ สามารถกางเต้นท์ได้

การเดินทาง : จากท่าเรือคุระบุรีเดินทาง โดยเรือ หางยาว ใช้เวลาประมาณ 30 นาที

## WINSEEN

เกาะพระทอง เป็นเกาะใหญ่ที่สุดในอำเภอคุระบุรี พื้นที่โดยทั่วไปส่วนใหญ่เป็นทุ่งราบ ประกอบด้วยทุ่งหญ้า กว้างใหญ่ ป่าเสม็ด ไม้พุ่ม ป่าชายหาด บนเกาะมีแอ่งน้ำ กระจายอยู่ทั่วเกาะ มีความน่าสนใจทั้งชีวิตของพืชและสัตว์ มีสัตว์หายาก เช่น กวางม้า นกเงือก ด้านตะวันตกของ เกาะมีหาดทรายขาว สะอาด ยาวจากเหนือจรดใต้ เกาะยาวนับสิบกิโลเมตรส่วนทางด้านตะวันออกมีชายฝั่งเว้า แหว่ง ประกอบด้วยป่าโกงกางเป็นระยะๆ สำหรับผู้มาเยือน เกาะพระทอง ที่นี้มีที่พักไว้บริการ นอกจากนี้บนเกาะยัง มีหมู่บ้าน ซึ่งสามารถสัมผัสวิถีชีวิตชาวประมง และหาซื้อ ผลผลิตทางทะเล อาทิ กะปีเป็นของฝากได้

**Ra Island** This is a large island on the coast of Kuraburi. The topography on the island consists mainly of mountains with lush jungles full of hornbills, and beaches all around the island. There are no accommodations on the island, only tent sites and restaurants. The activity that can be enjoyed here is snorkeling. There is also a pearl farm.

It takes about 30 minutes by long-tail boat to reach Ra Island from Kuraburi Pier.

Phrathong Island This is the largest island in Kuraburi District. The topography on the island consist mainly of flat plains and mangrove forests. There are also many ponds on the island, along with animals such as deer and hornbills. On the west coast of the island is a white, beautiful beach, more than 10 kilometers long. On the east coast of the island there are many alcoves and bays with mangrove forests. Accommodation can be found on the island. There is also a local fisherman village where visitors can experience the way of life of the locals here as well as buying products such as shrimp paste to take back home.

About an hour to reach Phra Thong Island from Kuraburi Pier.







การเดินทาง : จากท่าเรือคุระบุรี นั่งเรือหางยาวไปเกาะใช้เวลาประมาณ 1 ชั่วโมง

น้ำตกสวนใหม่ ตั้งอยู่บ้านสวนใหม่ ต้นน้ำเกิดจากเขาพระหมี เป็นน้ำตกขนาด กลาง เป็นน้ำตกที่มีสายน้ำตกจากหินผาลง สู่แอ่ง บริเวณแอ่งสามารถเล่นน้ำได้ บริเวณ น้ำตก มีความอุดมสมบูรณ์ของป่าดิบชื้น

การเดินทาง : เส้นทางไปสู่น้ำตก มีระยะทาง 17 กิโลเมตร จากที่ว่าการอำเภอ คุระบุรี

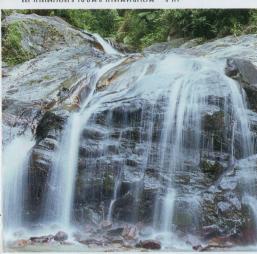
สะพานพระอร่าม ถูกสร้างขึ้นใน สมัยรัชกาลที่ 6 โดยพระอร่ามสาครเขตต์ คหบดีจากเกาะภูเก็ต ปัจจุบันมีเพียงเสา สะพาน อยู่ท่ามกลางกระแสน้ำในคลอง นางย่อน สมัยก่อนเมื่อประมาณ 100 ปี มา แล้วสะพานแห่งนี้เคยถูกใช้ประโยชน์ในการ ลำเลียงแร่ดีบุกและอุปกรณ์ที่ใช้ในการทำ เหมืองแร่ เส้นทางดังกล่าวเป็นทางผ่านไป ยังเหมืองใชนซึ่งเป็นเหมืองแร่ดีบุกบนภูเขา สะพานแห่งนี้ ชาวบ้านทั่วไปเรียกว่า สะพาน ท่าข้าม มีลักษณะพิเศษคือ เสาสะพานเป็น เสากลมก่อสร้างขึ้นจากหินทั้งก้อน จาก

Suan Mai Waterfall Located at Baan Suan Mai, the origin of this waterfall is from Phra Mee mountain. This medium-sized waterfall, surrounded by lush jungle, falls into a pool where visitors can swim.

The waterfall is about 17 kilometers away from Kuraburi District Office.

Phra Aram Bridge This bridge was built during the reign of King Rama VI by Phra Aram Sakorn Kaet. Now there only the poles of the bridge are still left in the Nang yon canal. About a century ago this bridge was used to transport tin and the equipment used in tin mining between the tin mines in the mountain and the community. The uniqueness of this bridge is that it is









ลำคลองมาวางเรียงกัน ใช้คอนกรีตประสานเชื่อมเสาทั้ง 3 ตัน มี ความสูง ประมาณ 3.70 เมตร สะพานพระอร่าม จึงนับเป็น อนุสรณ์สำคัญทางประวัติศาสตร์การทำเหมืองแร่ดีบุก ที่สำคัญ แห่งหนึ่ง

ถัดจากสะพานพระอร่ามขึ้นไปทางต้นน้ำ มีธารน้ำไหล ผ่านหุบเขา มีแก่งหิน มีความสวยงามตามธรรมชาติ เหมาะสำหรับ เดินชมธรรมชาติของลำธารและป่าเขา

การเดินทาง : จากบริเวณที่ว่าการอำเภอคุระบุรี ประมาณ 11 กิโลเมตร ถนนลาดขางเข้าถึงสะดวกสบาย rounded and was built from whole rocks from the bed of the canal, cemented together. All three poles are about 3.70 meters tall. This bridge is considered to be an important part of the history of tin mining.

To the north of the bridge is a cataract that has great natural beauty and ideal for a walk just to see the creek and the jungle.

The Bridge is about 11 kilometers away from Kuraburi District Office.



อุทยานแห่งชาติศรีพังงา ประกาศจัดตั้งขึ้นเมื่อวันที่ 16 เมษายน 2531 ครอบคลุมพื้นที่ 246.08 ตารางกิโลเมตร (153,800 ไร่) ในเขตอำเภอคุระบุรี และ อำเภอตะกั่วป่า ซึ่งมีพื้นป่าอุดมสมบูรณ์มาก เป็นแหล่งอาศัยของสัตว์ป่า อาทิ ข้าง เลียง ผา เก้ง ชะนี สมเสร็จ หมี ค่าง เสือ วัวแดง นกชนิดต่างๆ และพันธุ์ไม้หายากนานาชนิด

เช่น รองเท้านารี หางกระรอก เอื้องสาย เอื้องคำ มัจฉานุ
บัวผุด สภาพโดยทั่วไปเป็นเทือกเขาสูงสลับชับข้อน อาทิ
เขาพระหมี เขาพ่อตาหลวงแก้ว เขายา และเขานมสาว
ซึ่งเป็นต้นกำเนิดต้นน้ำลำธารหลายสาย ภายในอุทยานฯ
มีแหล่งท่องเที่ยวที่น่าสนใจ ได้แก่

- น้ำตกตำหนัง เป็นน้ำตกที่มีความสวยงาม สายน้ำทิ้งตัวจากผาทินสูง ประมาณ 63 เมตร ลงสู่แอ่ง น้ำเบื้องล่าง เหมาะแก่การเล่นน้ำ
- วังป<mark>ลาพลวง</mark> เส้นทางน้ำสู่น้ำตกตำหนัง เป็น บริเวณที่ปลาพลวงอาศัยอยู่เป็นจำนวนมาก นักท่องเที่ยว มักให้อาหารปลาที่นี่
- น้ำตกโตนตันเตย เกิดจากสายน้ำซึ่งตกจากหิน ผาสูง 45 เมตร ทางเดินขึ้นน้ำตกจะผ่านริมคลองซึ่งมีโขด หินที่สวยงาม เหมาะแก่การเดินชมธรรมชาติเป็นอย่างยิ่ง
- น้ำตกโตนตันไทร เกิดจากน้ำซึ่งตกจากหิน ขนาดใหญ่ บริเวณโดยรอบจะมีตันไทรขึ้นปกคลุมซึ่งเป็น เอกลักษณ์ของน้ำตกแห่งนี้

กิจกรรมทางการท่องเที่ยวอื่นๆ ที่น่าสนใจ ภายในเขตอุทยาน เช่นการกางเต้นท์ ทำกิจกรรมการ เดินป่าศึกษาธรรมชาติซึ่งใช้เวลาประมาณ 1-2 ชั่วโมง การดูนกที่นี่ก็เป็นแหล่งดูนกที่ดีแห่งหนึ่ง รายละเอียด สามารถสอบถามติดต่อเจ้าหน้าที่ ณ ที่ทำการอุทยานได้

การเดินทาง : จากถนนเพชรเกษม ปากทางเข้า สู่น้ำตกเริ่มจากสามแยกบ้านตำหนังเข้าไปประมาณ 5 กิโลเมตรจะถึงที่ทำการอุทยานแห่งชาติศรีพังงา

#### เทศกาล

เทศกาลวันแตงโมคุระบุรี เป็นเทศกาลประจำปี จัดขึ้นในช่วงเก็บผลผลิตแตงโมจะอยู่ในช่วง ธันวาคม-มกราคม มีการประกวดแตงโม มีกิจกรรมแสดงบนเวที การออกร้านของดีอำเภอคุระบุรี Sri Phang-nga National Park Declared to be a national park on April 16, 1988 and covering a total area of 246.08 square kilometers (153,800 rais) in Kuraburi and Thakua-pa districts, the jungle is a natural habitat for wild animals such as elephants, gibbons, bears, tigers, stags, langurs, and different kinds of birds. It is also home to many types of rare plants. The topography in the national park consists mainly of mountains, e.g. Phra Mee mountain, Por Luang Kaew mountain, Ya mountain, and Nom Sao mountain, which are the origins of many streams and creeks. Tourist attractions in the national park are:

- Tham Nang Waterfall A beautiful waterfall about 63 meters high falling into a pool that is ideal for swimming.

 Wang Pla Pluang In the stream leading to the Tham Nang Waterfall there are many "Pluang" fish. Visitors can feed the fish here.

- Tone Ton Teoy Waterfall
The waterfall is about 45 meters high.
On the way up to the waterfall visitors
will walk past a canal where the spectacular
rocks provide a great view of the natural beauty
in the area.

- Tone Ton Sai Waterfall This waterfall is originated by water fall from a large rock. Around the waterfall are Banyan trees, which is why the waterfall is called Tone Ton Sai (Ton Sai is Banyan tree in Thai).

Other interesting activities to do in the national park include nature walks, overnight tenting, and birdwatching. Contact national park officials for further details.

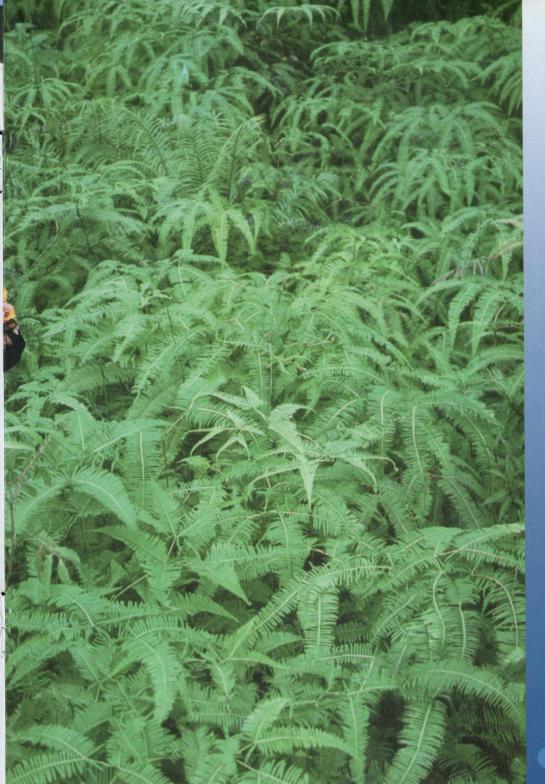
The national park office is about 5 kilometers away from the Baan Tham Nang junction.

#### **FESTIVALS**

 The Kuraburi Watermelon Day Festival is a yearly festival that is held in about January with watermelon contests, shows on stage, and booths selling local products of Kuraburi.







## แหล่งท่องเที่ยวในเขตอำเภอคุระบุรี

อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสิมิลัน อยู่ห่างจากตัว จังหวัดไปทางทิศตะวันตกประมาณ 50 กิโลเมตร เป็นหมู่ เกาะเล็กๆ 9 เกาะ ในทะเลอันดามันเรียงลำดับจากเหนือ มาใต้ ได้แก่ เกาะบอน เกาะบางู เกาะสิมิลัน เกาะปายู เกาะห้า เกาะเมี่ยง (มี 2 เกาะติดกัน) เกาะปาหยัน เกาะ ปายัง เกาะหูยง ที่ทำการอุทยานฯ อยู่ที่เกาะเมี่ยง เพราะ เป็นเกาะที่มีน้ำจืด แต่ปัจจุบันอุทยานฯ ได้ครอบคลุมพื้นที่ เกาะตาชัย ซึ่งเป็นเกาะระหว่างหมู่เกาะสิมิลันกับหมู่เกาะสุรินทร์ หมู่เกาะเหล่านี้ได้รับการยกย่องจากนิตยสารสกิน-โดฟวึ่งของอเมริกา ว่ามีความงามทั้งบนบกและใต้น้ำติด อันดับ 1 ใน 10 ของโลก

### สถานที่น่าสนใจในอุทยานฯ เช่น

เกาะสิมิลัน เป็นเกาะที่ใหญ่ที่สุด ลักษณะอ่าว โค้งเหมือนเกือกม้าใต้ท้องทะเลอุดมไปด้วยก้อนหิน และ แนวปะการังสภาพหาดทรายเนื้อละเอียดสวยงามมาก เหมาะสำหรับดำน้ำดูปลา และปะการัง ทางด้านเหนือ ของเกาะมีก้อนหินขนาดใหญ่รูปร่างแปลกตาอยู่มาก เช่น หินรูปรองเท้าบู๊ท หินรูปเรือใบซึ่งเป็นจุดชมวิวที่สวยงาม

หินปูชาร์ หรือเกาะหัวกะโหลก หรือหินลูกช้าง เป็นกองหินขนาดใหญ่และเป็นจุดดำน้ำที่มีสภาพใต้น้ำ เหมือนหุบเขาที่เต็มไปด้วย ปะการัง หุบเหวลึก และฝูง ปลาบางครั้งมีปลาโลมาปรากฏให้เห็น



เกาะหูยง เป็นเกาะที่มีหาดทรายขาวสะอาดและ ยาวมากที่สุดในจำนวน 9 เกาะ เมื่อถึงฤดูวางไข่ของเต่า คือระหว่างเดือนพฤศจิกายนถึงเดือนกุมภาพันธ์จะมีร่อง รอยของเต่าที่ขึ้นมาวางไข่ บนชายหาดคล้ายกับรอยตีน ตะขาบเล็ก

**เกาะเมี่ยง** เป็นเกาะขนาดใหญ่รองจากเกาะสิมิลัน เป็นที่ตั้งของที่ทำการอุทยานฯ มีแหล่งน้ำจืด มีหาดทราย ที่สวยงามเหมาะแก่การพักแรม

เกาะตาชัย เป็นเกาะที่อยู่ระหว่างหมู่เกาะสิมิลัน กับหมู่เกาะสุรินทร์ มีความหลากหลายของทรัพยากร ธรรมชาติ อาทิ โขดหิน หน้าผา ลำธารขนาดเล็ก หาด ทรายขาวสะอาด มีสัตว์ป่าหายาก คือ นกชาปีไหน ปูไก่ หรือปูขน

## MINSEEN

บู<mark>้ไก่</mark> ทุกคืนตอนสองทุ่มที่เกาะสี่ อุทยานแห่งชาติ หมู่เกาะสิมิลัน เจ้าหน้าที่จะจัดโปรแกรมพานักท่องเที่ยว

### PLACES OF INTEREST IN KURABURI DISTRICT

Similan Islands National Park A group of 9 small islands 50 kms. off the west coast of Phangnga in the Andaman Sea. The National Park covers an area of 80,000 rais. Skin Diving Magazine rated them among the ten loveliest places on Earth, because of the great natural beauty found on the islands themselves and also because of the extensive surrounding coral gardens beneath the waves. The islands are undeveloped and unspoiled; numerous species of fish, crustaceans, and other forms of sea-life abound; water clarity and diving are excellent. Similan is corrupted from the Malay Sembilan and means nine. From north to south in order the islands are: Koh Bon, Koh Ba Ngu, Koh Similan, Koh Payoo, Koh Miang (two islands), Koh Pahyan, Koh Payahng and Koh Hu Yong.

### Interesting sites include:

Ba Ngu Island: is also called Hua Gah Lohk or Skull Island. Beneath the waters, a field of grass and coral appear to be growing in a deep valley. Schools of fish are everywhere.

**Similan Island**: is the largest island. It has a long curving bay, and beneath the waters coral reefs remain pristine. The beach is composed of fine grain sand. Diving to look at the fishes and corals is strongly recommended. At the island's north and are bizarrely shaped big boulders; one looks like a soldier's boot, another is shaped like a sailboat. Here also is an excellent view.

**Hu Yong Island**: has the Similans' longest white sandy beach. From November till February sea turtles come up to lay eggs and their tracks may be seen in the sand.

Miang Island: is actually two islands connected and forms the second largest land mass in the group after Koh Similan. The National Park Office is here, and there is a fine beach where visitors can stay.

### Chicken

Crab: Each night, at about eight p.m., on Koh Si, officers will arrange a tour program taking tourists into the jungle, armed with flashlights, to see a creature that sounds

like a chicken's sound, but when seen, looks like a crab. You have to see it with your own eyes...a crab that sounds like a chicken's sound...Chicken crab, Similan Islands, Phang-nga.



โดนเข้าป่า ถือไฟฉาย เดินเงียบๆ ไปดูสัตว์ขนิดหนึ่งออก หากินเขาจะเดินบนใบไม้ดังแกรก แกรก แถมมีเสียงดังเจี๊ยบ เจื๊ยบ ตามมา แล้วคุณจะได้เห็นว่า เมื่อฉายไฟค้นหาก็พบแต่ปู หามีลูกไก่สักตัวไม่ ต้องไปดูให้เห็นกับตาว่า ทำไมปูถึงมี เสียงดุจดังลูกไก่ /...ปู่ไก่ เกาะสิมิลัน จ.พังงา

วันเวลาที่แนะนำ ช่วงเดือนพฤศจิกายน-เมษายน การเดินทาง:

จากท่าเรือทับละมุสู่หมู่เกาะสิมิลัน ใช้เวลาในการ เดินทาง 3 ชั่วโมง มีเรือขนาดใหญ่ให้เช่า หรือติดต่อผ่านที่ ทำการอุทยานฯ ซึ่งตั้งอยู่บริเวณท่าเรือฯ การพักแรมบน เกาะสิมิลันนั้นสามารถติดต่อจองที่พักได้ที่ทำการอุทยาน แห่งชาติหมู่เกาะลิมิลัน หมู่ 1 ตำบลลำแก่น อำเภอท้ายเหมือง จ.พังงา โทร. 0-7659-5045, 0-7642-1365 โทรสาร. 0-7659-5210

อุทยานฯ จะเปิดให้เที่ยวขมได้ตั้งแต่ วันที่ 16 พฤศจิกายน ถึง 15 พฤษภาคมของทุกปี อย่างไรก็ตามก่อนเดินทางควรจะติดต่อขอทราบสภาพอากาศจากกองพยากรณ์อากาศ กรมอุตุนิยมวิทยา โทร. 0-2399-4566 ส่วงหน้าก่อน

อุ<mark>ทยานแห่งชาติหมู่เกาะสุรินทร์</mark> ประกอบด้วยเกาะ 5 เกาะ คือ เกาะสุรินทร์เหนือ เกาะสุรินทร์ใต้ เกาะรี เกาะ ไข่ และเกาะกลาง เป็นหมู่เกาะที่อยู่ติดกับเขตแดนไทย-พม่า มีแนวปะการังน้ำตื้นที่อุดมสมบูรณ์และสวยงามมาก เหมาะ เป็นแหล่งดำน้ำตื้นดูปะการัง



### สถานที่น่าสนใจของอุทยานได้แก่

อ่าวเต่า อยู่ทางด้านทิศตะวันออกของเกาะสุรินทร์ใต้ มีเต่าทะเลอาศัยจำนวนมากบริเวณใกล้แนวปะการัง และมี แนวปะการังที่สวยงาม

อ่าวผักกาด อยู่ทางทิศใต้ของเกาะสุรินทร์ใต้ มีแนว ปะการังที่ยังสมบูรณ์สวยงาม

อ่าวมังกร อยู่ทางทิศตะวันออกของเกาะกลางหรือ เกาะปาจุมบา มีแนวปะการังที่สวยงามมีฝูงปลาใหญ่ๆ มากมาย

อ่าวไม้งาม อยู่ทางทิศตะวันตกของสุรินทร์เหนือ ติด กับอ่าวที่ทำการสามารถเดินเท้าผ่านเส้นทางศึกษา ธรรมชาติหาดไม้งาม ระยะทาง 2 กิโลเมตรหรือนั่งเรือหางยาว มีแหล่งน้ำจืดและชายหาดที่ยาว เหมาะสำหรับเล่นน้ำชม ปะการัง

เกาะไข่หรือเกาะตอริลลา อยู่ทางทิศใต้ของเกาะ สุรินทร์ไต้ ด้านทิศตะวันออกของเกาะมีแนวปะการังยาว เหยียดและสวยงามสมบูรณ์เหมาะแก่การดำน้ำตื้น

อ่าวจาก (อ่าวหน้าเกาะรีหรือเกาะสตอร์ก) อยู่ด้าน ทิศเหนือของเกาะสุรินทร์เหนือ มีแนวปะการังที่สวยงาม สมบูรณ์มาก Suggested dates: During November to April.

Travel to the Similan is easy from either Phangnga or Phuket. Chartered boats leave from Tap Lamu Pier in Tai Meuang District of Phang-nga and take about 3 hours to reach the islands. Moreover, visitors can leave from Chalong Bay on scuba diving excursions. These leave in the evening and take about 7 hours. A typical dive trip lasts 4 nights and 3 days, and includes 10 dives. Prices range from 9,000 to 25,000 baht, depending on the level of luxury, and include food, accommodations. The Similans are regarded as mainly deep water diving.

For those wishing to stay a short time on the Similans basic accommodations are available at the National Park Office on Koh Miang and can be reserved by contacting: the Similan islands National Park Offices, Moo 1, Tambon Lam Kaen, Tai Meuang District, Phangnga. Tel. 0-7695-9045, 0-7642-1365

The best period to visit the Similans is from December through April, March being the best month, when the winds are lowest and the water clearest.

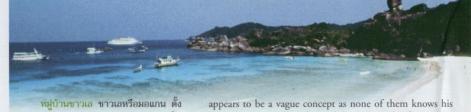
Surin Islands National Park: This group of five islands close to the marine boundary between Burma and Thailand in Kuraburi has so far been little visited because of its distance from the coast and the absence of any commercial activity or permanent population other than Sea Gipsies on the islands, all of which are a protected area. The shallow channel between the two principal islandsabout two meters at high tide-has one of the most remarkable panoplies of coral reef life to be found anywhere. Scuba gear is by no means necessary to get a good look at the reefs, a mere snorkel and mask is sufficient, making this a perfect destination for those who would like to have the experience of diving but haven't time for a scuba course. Accommodations at the National Park are spartan, but the modest inconvenience of roughing it will be amply rewarded by the experience supplies.

The five islands are: Koh Surin Neua, Koh Surin Tai, Koh ri, Koh Kai, and Koh Klang. The two large islands. Surin Neua and Surin Tai (which mean, repectively, north and south) have ten bays in which coral gardens are found. The best known are:

Mae Yai Bay: the largest, with still waters and peaceful breezes.

**Luk Bay:** which is on the southeast shore of Koh Surin Neua. Luk mean deep, and this bay is so deep the water turns a dark green. In the shallows of the bay, however, are some impressive corals.

**Chao Lay** (Sea Gipsies) have a settlement of **Koh Surin Tai.** These nomadic sea people continue in this modern age a very primitive way of life; time, for example,



หมู่บ้านขาวเล ขาวเลหรือมอแกน ตั้ง บ้านเรือนอยู่ตอนเหนือของเกาะสุรินทร์ใต้ ประมาณ 130-150 คน เป็นชนเผ่าที่ยังคง รักษาขนบธรรมเนียมประเพณีดั้งเดิมไว้มากที่สุด ในวันขึ้น 15 ค่ำ เดือน 3 ของทุกปีจะมีงาน พิธีกรรมลอยเรือขาวเล

กองหินริเชลิว เป็นกองหินทางด้าน ตะวันออกของหมู่เกาะสุรินทร์ เป็นจุดดำน้ำที่มี โอกาศได้พบ "ฉลามวาฬ" ได้มากที่สุดของท้อง ทะเลไทยจึงเป็นที่รู้จักของหมู่นักดำน้ำเป็นอย่างดี นอกจากนี้ ยังมีปะการัง และสัตว์ทะเลอีก นานาชนิด

#### การเดินทาง

- จากทางเรืออำเภอคุระบุรี จังหวัด พังงา โดยให้ติดต่อจองเรือผ่านที่ทำการอุทยานฯ โทร. 0-7649-1378 หรือติดต่อบริษัทนำเที่ยว ในพื้นที่
- จากท่าเรือทับละมุ อำเภอท้ายเหมือง
   ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชั่วโมง
- จากท่าเรืออำเภอกะเปอร์ จังหวัด ระนอง หรือติดต่อโรงแรมจันทร์สมธารา มีเรือ นำเที่ยวออกจากหาดชาญดำริไปยังหมู่เกาะ สรินทร์

บนเกาะมีที่พักสำหรับท่องเที่ยวราย ละเอียดติดต่อที่ทำการอุทยานฯ โทร. 0-7649-1378, 0-7649-1582 อุทยานฯ จะเปิดให้เที่ยว ชมได้ตั้งแต่ วันที่ 16 พฤศจิกายน ถึง 15 พฤษภาคมของทุกปี อย่างไรก็ตามก่อนเดินทาง ควรจะติดต่อขอทราบสภาพอากาศ จากกอง พยากรณ์อากาศ กรมอุตุนิยมวิทยา โทร. 0-2399-4566 ส่วงหน้าก่อน

ศูนย์บริการข้อมูลและการจัดการท่อง เที่ยวเชิงอนุรักษ์โดยขุมชน เลขที่ 292/2 ม.1 ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150

เป็นการรวบรวมกลุ่มของชาวบ้านที่ เรียกว่า "กลุ่มพัฒนาอาชีพชาวนางย่อน" ต.คุระ อ.คุระบุรี ที่สามารถให้บริการข้อมูลและจัดนำ เที่ยวเชิงอนุรักษ์แหล่งท่องเที่ยว ในเขตอำเภอ คุระบุรี อาทิ หมู่เกาะสุรินทร์ เกาะพระทอง หาด ทุ่งนางดำ หาดอำวเคย น้ำตกตำหนัง น้ำตก สวนใหม่ วังพ่อตา สะพานพระอร่าม นอกจาก นี้ยังสามารถชมกิจกรรมของชาวบ้านได้แก่ การ ทำกะปี การปลูกแตงโม เงาะ ลองกอง ซึ่งเป็น ผลไม้ขึ้นชื่อของอำเภอคุระบุรี สนใจเที่ยวชม แหล่งท่องเที่ยวและกิจกรรมในพื้นที่ อ.คุระบุรี ติดต่อได้ที่ 0-7649-1210, 0-1956-8377, 01-979-4796

appears to be a vague concept as none of them knows his own age, nor can count beyond the digits on his fingers. On the other hand, they are quite skilled in their own ways, able to hew an ocean-going boat using only the most basic tools, catch fish by hand, and are famors for their talents as deep divers without benefit of scuba tanks. On the fifteenth night of the third lunar month they perform a religious rite similar to the Thai festival of Loy Krathong, a propitiation ceremony in which small models of the larger **Chao Lay** craft are set adrift on the waves.

Travel to the Surin Islands can be initiated form serveral different points:

- From Kuraburi Pier, Ban Hin Lad. To reach Ban Hin Lad, take the road (located at km. 110 on the Ranong-Takuapa Highway) which splits from the main road at Ban Hin Lad School. Travel onward to the pier about 1 km. After embarking, travel to the islands takes 4-5 hours. Make a reservation for the boat trip in advance from the National Park Office Tel. 0-7649-1378
- From Tap Lamu Pier in Tai Meuang District. Travel time is 4-5 hours.
- From Kaper Pier in Ranong Province, or contact the jansom Tara Hotel which has boats leaving from **Chan Damri Beach** for trips to the Surins.

One reason why the Surins are still so beautiful is that they are rather out of the way. There is no regular boat service for travellers to the islands. Boats leaving from Kuraburi Pier are suitable for group tours, and cost in the range of 8,000 to 15,000 baht to rent, depending on various. The situation at Tap Lamu is similar. It is sometimes possible for individuals to 'hitch' a ride or pay a reasonable fraction of the rental cost on a boat chartered by a group. This method is by no means certain and should be an option only for the adventurous who have time to spare. Perhaps the best way for individual travellers to visit the Surins is to join a dive trip out of Phuket that includes the islands on the itinerary. This typically lasts 4 or 5 days and includes visits to the Similans, the Richelieu Rocks (regarded by some as the very best dive site on Thailand's west coast), and Koh Ta Chai, a small island south of the Surins with notably good diving. Price for such a trip is 8,000 baht and up, depending on the level of luxury, and includes meals, accommodations, equipment, and transportation. Contact one of the many dive shops in Phuket for further details. For those wishing to stay on the Surins, basic accommodations are available at a very modest price in National Park. For details (and information for individual travellers about joining a group to the islands) contact the Visitor's Center 0-7649-1378.

Weather conditions can also be investigated by dialing the Weather Forecasting Service in Bangkok, Tel. 0-2399-4566 Weather on the islands is best from November to April.

## WINSEEN

กองหินริเชริว: เป็นหินโผล่น้ำในยามน้ำลด ลักษณะ เป็นภูเขาใต้น้ำตั้งอยู่ห่างจากหมู่เกาะสุรินทร์มาทางฝั่งทับ ละมุราว 10 กิโลเมตร ด้วยทำเล่ที่ตั้งซึ่งอยู่ในแนวพัดผ่าน ของกระแสน้ำที่นำพาแพลงตอนอันเป็นอาหารของฝูงปลา และสัตว์ทะเล จึงเป็นแหล่งอาศัยของสรรพชีวิตมากมาย ตั้งแต่กุ้งชนิดต่างๆ ทากทะเล ม้าน้ำ ปลาสวยงามชนิดต่างๆ ไปจนถึงปลาใหญ่อย่างฝูงปลาสาก ปลากะมงที่ชุมนุมกัน นับร้อยนับพัน และเป็นจุดที่พบฉลามวาฬ ปลาที่มีขนาด ใหญ่ที่สุดได้บ่อยครั้งที่สุดในบรรดาแหล่ง ดำน้ำของท้อง ทะเลไทย

ฉลามวาฬ ยักษ์ใหญ่ใจดีแห่งท้องทะเล กว้าง รูปร่างมหึมาราวกับลำเรือขนาดย่อม แหวกว่ายไปมากลางทะเลลึกหากินแพลงตอน ใครจะเชื่อ ว่า นี่คือปลาที่มีขนาดใหญ่ที่สุดในโลกและสามารถพบได้ใน น่านน้ำทะเลไทย

วันเวลาที่แนะนำ: การดำน้ำดูฉลามวาฬสามารถ ทำได้ดีในช่วงฤดูร้อน ระหว่างเดือนธันวาคม - เมษายน จุดที่พบบ่อยคือบริเวณกองหินริเชริวและเกาะตาชัยในเขต อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสุรินทร์

การเดินทาง : จุดใกล้สุดที่สามารถเดินทางได้คือ จากท่าเทียบเรือหมู่เกาะสุรินทร์ อ.คุระบุรี ที่อยู่ห่างจากตัว อำเภอราว 8 กิโลเมตร ใช้ทางหลวงหมายเลข 4 ขึ้นไป ทางกิ่งอำเภอสุขสำราญราว 6 กิโลเมตร แล้วแยกข้ายมือ อีกราว 2 กิโลเมตร สู่ท่าเรือ โดยต้องใช้เรือที่มีบริการดำน้ำลึก

## UNSEEN

กัลปังหาน้ำตื้น: อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสุรินทร์ หมู่เกาะสุรินทร์ ตั้งอยู่ในตำบลเกาะพระทอง อ.คุระบุรี จ.พังงา ประกอบขึ้นด้วยเกาะใหญ่น้อยได้แก่ เกาะสุรินทร์เหนือ เกาะสุรินทร์ใต้ เกาะตอรินลา เกาะปา จุมบา และเกาะสต็อก รอบๆ เกาะเหล่านี้มีแนวปะการังน้ำ ตื้นสมบูรณ์งดงาม เหมาะสำหรับการดำน้ำตื้นแบบสนอร์เกิล ส่วนบนตัวเกาะมีพรรณไม้ป่าดิบปกคลุมเขียวครั้มและแนว หาดทรายขาวบริสุทธิ์เจียบสงบ จึงเหมาะอย่างยิ่งสำหรับ การพักผ่อน เล่นน้ำ อาบแดด รวมทั้งเที่ยวชมวิถีชีวิตชาวเล เผ่ามอเก็น ผู้มีวิถีชีวิตอยู่กับท้องทะเลอย่างเรียบง่าย ปัจจุบัน อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสุรินทร์ได้จัดพื้นที่ให้อยู่อาศัยแบบ ถาวรบนเกาะสุรินทร์ได้

กัลปังหา สัตว์ใต้น้ำทะเลสีสวยสด โบกเป็นใบพัด เหมือนใบไม้สีแดง สีสัมสดใส โดยปกติต้องดำน้ำแบบใช้ ออกชิเจนจึงจะสามารถเห็นได้ ใครจะเชื่อว่าที่อ่าวสุเทพ เกาะ สุรินทร์ แค่ลอยคอจุ๋มหน้าลงน้ำตื้นก็สามารถเห็นได้

กัลปังหาน้ำตื้น จ.พังงา ช่วงเดือนพฤศจิกายน-เมษายน ซึ่งท้องทะเลปราศจากมรสุม Richelieu Rock: an underwater mountain located about 10 kilometers away from the Surin Islands towards the direction of the Thaplamu coastline, can be seen during low tide. Many fishes and other undersea creatures such as prawns and sea horses make this rock their habitat due to the large amount of plankton. The most extraordinary is whale sharks. Richelieu Rock is where whale sharks are most seen in Thai waters.

Whale Sharks The big, friendly giant of the sea, the size of a small boat, swimming in the deep sea feeding on plankton. Who would believe that this is the largest fish in the world and that it can be found in Thai waters. Whale sharks...Richelieu Rock.

Suggested dates: Diving to see whale sharks is best done in the summer during December-April. The area with the most sightings are around Richelieu Rock and Thachai island in the Surin Islands National Marine Park.

To get there: The closest way is from Surin Islands pier, about 8 kilometers away from Kuraburi district. Take Route 4 towards Suksamrarn sub-district for about 6 kilometers, turn left, and go a further 2 kilometers to the pier. Be sure to take boats that provide deep sea diving.

Shallow-water Coral: Surin Islands National Marine Park

The Surin Islands are located in Tambon Phra Thong, Kuraburi District, Phang-nga and consists of many islands being North Surin island, South Surin island, Torinla island, Pajumba island, and Stock island. Around these islands are beautiful shallow-water coral reefs, ideal for snorkeling. On the islands are full, green jungles and white, peaceful beaches, perfect for relaxing, sunbathing, or sea bathing, along with experiencing the simple lifestyle of the Morgan sea gypsies who now live permanently on Southern Surin island.

**Seafan**: A beautiful underwater creature waving like a fan, shaped like red-orange leaves. Normally seen only when scuba diving, but at Suthep Bay, Surin Islands, just looking from the surface in shallow waters is enough......Shallowwater seafan, Phang-nga.



การเดินทาง : จาก อ.คุระบุรีใช้ทางหลวง หมายเลข 4 เดินทางขึ้นไปทางกิ่งอำเภอสุขสำราญราว 6 กิโลเมตร แล้วแยกซ้ายมืออีกราว 2 กิโลเมตร ที่นี่มี ทั้งเรือเร็วและเรือประจำทางให้เลือกเดินทางสู่หมู่เกาะ สุรินทร์

**Suggested dates:** Snorkeling to see shallow-water seafan at Suthep and Jak Bays, Surin Islands is best done during November to April, when there are no monsoons.

**To get there:** From Kuraburi district, take Route 4 towards Suksamran Sub-district for about 6 kilometers, turn left, and drive for another 2 kilometers. Here you will find speedboats and ferries to go to the Surin Islands.



## ตัวอย่างรายการนำเที่ยว TOUR PROGRAM

#### เกาะพระทอง

- 08.30 ออกเดินทางไปยังท่าเรือคุระบุรี อ.คุระบุรี
- 09.00 เดินทางไปเกาะพระทองโด<sup>®</sup>ยเรื<sup>®</sup>ชหางยาว ใช้เวลา ในการเดินทางประมาณ 45 นาทีระหว่างทาง ท่านจะได้ชมการเลี้ยงปลาในกระชัง, ป่าโกงกาง เกาะทุ่งนางดำ, เกาะระ, หมู่บ้านชาวไทยใหม่
- 10.00 เดินทางถึงเกาะปลิง แวะตำน้ำชมปะการังและ ปลาสวยงาม โดยมีไกต์คอยแนะนำ ดูแลความ ปลอดภัย
- 11.30 เดินทางเข้าที่พัก
- 12.00 รับประทานอาหารกลางวัน
- 12.30 พักผ่อนตามอัธยาศัย
- 14.10 ชมวิถีชีวิตชาวไทยใหม่ที่หมู่บ้านปากจก เช่น การทำประมง, การทำกะปิจากลูกกุ้ง
- 15.30 เดินทางออกจากหมู่บ้านชาวไทยใหม่
- 16.00 ถึงท่าเรือคระบุรี เดินทางกลับที่พัก

#### Prathong Island

- 08.30 Leave from Kuraburi Pier.
- 09.00 Depart to Prathong Island by long-tail boat which will take 45 minutes. Along the way you can see fish farms, mangrove forest and Ra Island.
- 10.00 Arrived Pling Island for snorkeling.
- 11.30 Get accommodation on Prathong Island.
- 12.00 Lunch time
- 12.30 At leisure.
- 14.10 Visiting Pak Jok Village where you can see how the local people produce shrimp paste and fisherman in action.
- 15.30 Depart to Kuraburi Pier.
- 16.00 Arrive Kuraburi Pier.

#### อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสิมิลัน

- 08.00 ออกเดินทางจากท่าเรือทับละมุ อ.ตะกั่วป่า สู่อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสิมิลัน
- 09.40 เดินทางถึงหมู่เกาะสิมิลัน (เกาะเก้า) เล่นน้ำ, ดำน้ำตื้นชมปะการัง
- 10.50 เดินทางต่อไปที่เกาะแปด (ที่ตั้งที่ทำการอุทยาน แห่งชาติหมู่เกาะสิมิลัน)
- 12.00 รับประทานอาหารกลางวันที่ร้านอาหารอุทยาน แห่งชาติหมู่เกาะสิมิลัน
- 13.00 ออกเดินทางไปเกาะสี่ (เกาะเมี่ยง) เล่นน้ำ, ดำน้ำตื้นชมปะการัง
- 15.15 เดินทางกลับสู่ท่าเรือทับละมุ อ.ตะกั่วป่า จ.พังงา
- 16.30 ถึงท่าเรือทับละมุ

#### Similan Islands National Park

- 08.00 Depart from Tablamu pier by speed
- 09.40 Arrive Koh No.9 (Similan Island) for snorkeling.
- 10.50 Go to Koh No. 8 (Similan National Park Office)
- 12.00 Enjoy lunch / set menu at National Park restaurant.
- 13.00 Depart for Koh No.4 (Koh Miang) for snorkeling.
- 15.15 Leave from Similan Island.
- 16.30 Arrive Tablamu pier.

### อุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสุรินทร์

- 09.00 ออกเดินทางจากท่าเรือคุระบุรี สู่อุทยานแห่ง ชาติหมู่เกาะสุรินทร์โดยเรือเร็ว
- 10.00 ถึงอุทยานแห่งชาติหมู่เกาะสุรินทร์
- 10.00 12.00 พักผ่อน เล่นน้ำ, ดำน้ำดูปะการังน้ำตื้น
- 12.00 รับประทานอาหารกลางวันที่ร้านอาหารของ อุทยาน
- 13.00 พักผ่อนตามอัธยาศัย
- 15.30 ออกเดินทางกลับสู่ท่าเรือคุระบุรี
- 16.30 ถึงท่าเรือคุระบุรี

#### Surin Islands National Park

- 09.00 Dapart from Kuraburi pier by speed boat.
- 10.00 Arrive Surin Island Marine National Park.
- 10.00 12.00 At leisure (swimming/snorkeling)
- 12.00 Enjoy the great lunch in Thai set menu at the National Park restaurant.
- 13.00 At Leisure.
- 15.30 Depart for Kuraburi pier
- 16.30 Arrive Kuraburi pier

## รายชื่อที่พัก ACCOMMODATION



#### 1 โรงแรมเอ็กซ์ตร้า

498 ม.8 ช.สุขาภิบาล 2 อ.คุระบุรี จพังงา 82150 โทร. 0-7649-1338, 0-7649-1473 โทรสาร -

(ราคาห้องพัก 160-250 บาท)

### 2 คุระบุรี กรีนวิว รีสอร์ท

129 ม.5 ต.บางวัน อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7642-1360, 0-7641-2794, 01-9581543, 01-9580736 โทรสาร 0-7641-2795

(ราคาห้องพัก 1,100-2,900 บาท)

#### 3 โรงแรมนางนวล

203/35 ซ.สุขาภิบาล 4 ถ.ทุ่งรัก อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1401 โทรสาร -

(ราคาห้องพัก 250-350 บาท)

#### 4 บังกาโลแสงเพชร

72 ม.8 ช.สุขาภิบาล 8 (แสงเพชร) ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.หังงา 82150 โทร. 0-7649-1262 , 09-2880410, 09-2889067 โทรสาร -

(ราคาห้องพัก 200-400 บาท)

## 5 โกลเด้น บุดดา รีสอร์ท (เกาะพระทอง)

ตู้ ปณ. 4 ต.คุระบุรี อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 01-8922208, 01-8947195 โทรสาร 0-7649-1370

(ราคาห้องพัก 1,200-4,000 บาท)

#### 6 ธาราริน ริเวอร์ ฮัท รีสอร์ท

232/1 ณ.เพชรเกษม ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1789, 09-1961363 โทรสาร 0-7649-1235

(ราคาห้องพัก 300 -500 บาท)

#### 7 กระท่อมมอแกน (เกาะพระทอง)

ตู้ ปณ. 14 อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 01-9582785 โทรสาร 0-7649-1477

(ราคาห้องพัก 1.200-2.200 บาท)

#### 8 ชิดชล บังกาโล

152/1 ม.1 ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1055 โทรสาร 0-7649-1055 (ราคาท้องพัก 300-400 บาท) 1 Extra Hotel

498 Moo 8, Soi Sukhaphiban 2, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 0-7649-1338, 0-7649-1473 Fax

(Room Rate 160 - 250 haht)

#### 2 Kuraburi Greenview Resort

129 Moo 5, Bangwan, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 0-7642-1360, 0-7641-2794, 01-9581543, 01-9580736 Fax 0-7641-2795

(Room Rate 1,100 - 2,900 babt)

#### 3 Nangnuan Hotel

203/35 Soi Sukhaphiban 4, Thungrak Rd., Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 0-7649-1401 Fax -

(Room Rate 250 - 350 babt)

#### 4 Sangpeth Bungalow

72 Moo 8, Soi Sukhaphiban 8, Kura, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 0-7649-1262, 09-2880410, 09-2889067 Fax

(Room Rate 200 - 400 babt)

#### 5 Golden Buddha Resort

P.O. Box 4, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 01-8922208, 01-8947195 Fax 0-7649-1370 (Room Rate 1,200 - 4,000 baht)

#### 6 Thararin River Hut Resort

232/2 Moo 1, Kura, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 0-7649-1789, 09-1961363 Fax 0-7649-1235

(Room Rate 300 - 500 babt)

#### 7 Krathom Moken (Phrathong Island)

P.O. Box 14, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 01-9582785, 01-7970609 Fax 0-7649-1477

(Room Rate 1,200 - 2,200 babt)

#### 8 Chidchon Bungalow

152/1 Moo 1, Kura, Kuraburi, Phang-nga 82150 Tel 0-7649-1055 Fax 0-7649-1055

(Room Rate 300 - 400 habt)

## หมายเลขโทรศัพท์ที่จำเป็น / หน่วยงานราชการ **IMPORTANT NUMBER**



1 ที่ว่าการอำเภอคระบรี District Office Tel 0-7649-1353 2 โรงพยาบาลคระบุรี Kuraburi Hospital Tel 0-7649-1119 3 สถานีตำรวจภูธร อำเภอคุระบุรี Police Station Tel 0-7649-1275-7 4 ไปรษณีย์คุระบุรี Post Office Tel 0-7649-1100 5 สถานีเดินรถโดยสารอำเภอคุระบุรี (บขส.) Bus Station Tel 0-7649-1218 6 ธนาคารกรุงไทย จำกัด Krung Thai Bank Tel 0-7649-1302

Government Savings Bank

รายชื่อบริษัทนำเที่ยว อ.คระบุรี TOUR OPERATOR

1 ไดมอนด์ คอรัล ทัวร์ (ใบอนุญาตประกอบธุรกิจน้ำเที่ยว เลขที่ 33-0738) 152/1 ถ.เพชรเกษม ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1055, 01-9585926 Fax 0-7649-1055

7 ธนาคารออมสิน

2 จินดา ทัวร์ (ใบอนุญาตประกอบธุรกิจน้ำเที่ยว เลขที่ 33-1441) 232/2 ม.8 ถ.เพชรเกษม ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1590

3 ชาบินา ทัวร์ (ใบอนุญาตประกอบธุรกิจน้ำเที่ยว เลขที่ 33-1486) 140/66 ม.3 แพปลา ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1585, 0-7649-1378

4 พระทอง ทัวร์ (ใบอนุญาตประกอบธุรกิจน้ำเที่ยว เลขที่ 33-1084) 192 ม.1 ถ.เพชรเกษม ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1292, 0-7649-1594 Fax 0-7649-1292 www.kohsurin.com

5 คุระบุรี กรีนวิว ทราเวล (ใบอนุญาตประกอบธุรกิจน้ำเที่ยว เลขที่ 32-0057) 129 ม.5 ถ.เพชรเกษม ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1477-8, 0-7649-1051 Fax 0-7649-1477

6 ช.โภคผล ทัวร์ 220 ม.ขุมขนนางย่อน ม.1 ถ.เพชรเกษม ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 06-2736543, 01-8929776, 076-491011

7 ศูนย์บริการข้อมูลและการจัดการท่องเที่ยวเชิงอนุรักษ์โดยชุมชน 292/2 หมู่ 1 ต.คุระ อ.คุระบุรี จ.พังงา 82150 โทร. 0-7649-1210, 01-9568377, 01-9794796

1. Diamond Coral Tour Tel 0-7649-1055, 01-9585926 Fax 0-7649-1055

Tel 0-7649-1333

2. Jinda Tour Tel 0-7649-1590 Fax -

3. Sabina Tour Tel 0-7649-1585 Fax

4. Pratong Tour Tel 0-7649-1292, 0-7649-1594 Fax 0-7649-1292 www.kohsurin.com

5. Kuraburi Greenview Travel Tel 0-7649-1477-8, 0-7649-1051 Fax 0-7649-1477

6. Chor. Phokphol Tour Tel 06-2736543, 01-8929776, 076-491011

7. Kuraburi Villager Group Eco-Tourism Tel 0-7649-1053 Fax -

## STUDTICS RESTAURANT

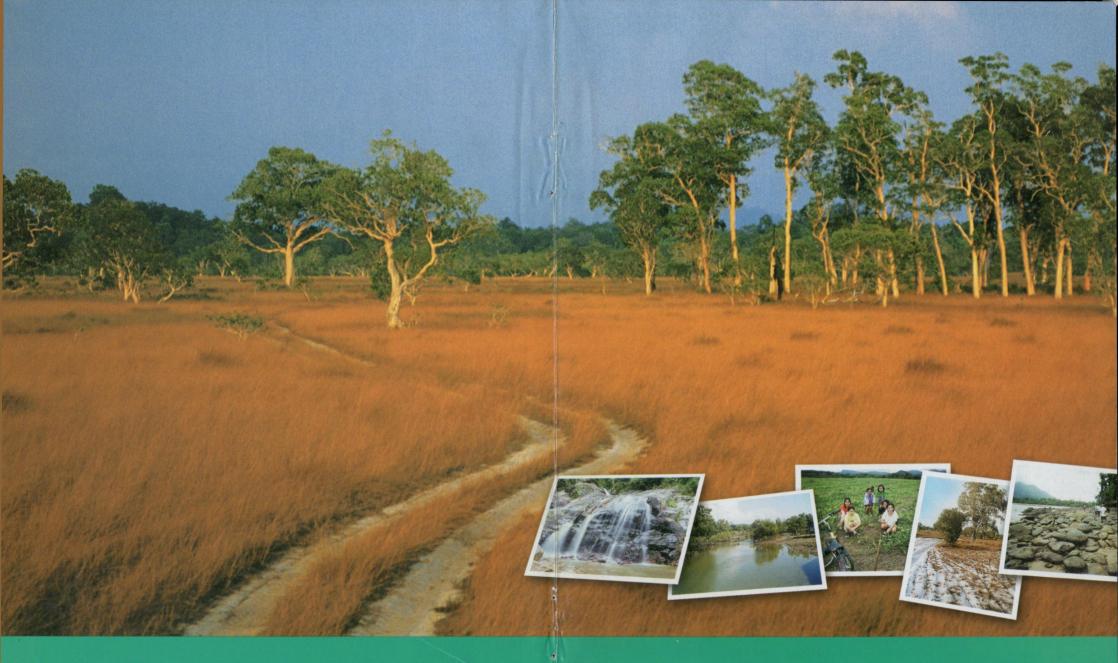
1 ใบหญ้า (ตลาดคุระบุรี) Bai Ya Tel 0-7649-1498 2 กุ๊กไก่ (ตลาดคุระบุรี) Tel 0-7649-1374 Kook - Kai 3 ธาราริน (ตลาดคุระบุรี) Thararin Tel 0-7649-1789

4 ครัวนางย่อน (ตลาดคระบุรี) Krua Nang-Yon Tel 0-7642-1360, 0-7642-1794, 01-9581543, 01-9580736

5 สุทัศน์พาณิช (ตลาดคุระบุรี) Suthat Panich Tel 0-7649-1186 6 ครัวปะการัง (ข้าง บขส.) Tel 01-7378036 Krua Pakarang Tel -

วังยาว (คลองนางย่อน) Wang yao







จัดทำโดย Produced by :

การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย สำนักงานภาคใต้ เขต 4 (ภูเก็ต-พังงา-กระบี่)
Tourism Authority of Thailand.

Southern Office: Region 4 (Phuket-Phang Nga-Krabi) 73-75 Phuket Road, Amphur Muang, Phuket 83000, Thailand. Tel: 0-7621-2213, 0-7621-1036 Fax: 66-7621-3582 www.phukettourism.org E-mail: tathkt@phuket.ksc.co.th



Kuraburi Phang-nga คุระบุรี จังหวัดพังงา

